

**ST. STANISLAUS KOSTKA CHURCH  
PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI  
1923-2021**



**SCHEDULE OF MASSES  
MSZE ŚWIĘTE**

**Weekdays:**

**Tuesday, Wednesday,  
Thursday & Saturday**

9:00 AM - English

**Friday**

7:00 PM - Polish

**Saturday:**

6:00 PM - Polish

**Sunday**

8:30 AM - Polish

10:00 AM - English

11:30 AM - Polish

**Holy Days Schedule - Święta:**

9:00 AM - English

7:00 PM - Polish

**Office Hours - Kancelaria Parafialna:**

**Secretary - Sekretarka: Monika Tutka**

Monday: closed - nieczynne

**Tuesday: 9:00 AM - 5:00 PM**

**Wednesday: 9:00 AM - 5:00 PM**

Thursday: closed - nieczynne

**Friday: 9:00 AM - 3:00 PM**

Saturday: closed - nieczynne

**RECTORY - PLEBANIA**

**109 York Avenue,  
Staten Island, New York 10301**

**Tel: 718-447-3937 Fax: 718-815-5733**

[parish@stanislawkostkasi.org](mailto:parish@stanislawkostkasi.org)

[pastor@stanislawkostkasi.org](mailto:pastor@stanislawkostkasi.org)

[www.stanislawkostkasi.org](http://www.stanislawkostkasi.org)

**Pastor - Proboszcz**

**Rev. Canon Jacek Piotr Woźny**

**Deacon - Diakon**

**Vincent D'Silva**

**Eucharistic Minister**

**Nadzwyczajny Szafarz**

**Mariusz Tutka**

**Andrzej Gorzelski**

**Music Director – Organista:**

**Alicja Kenig- Stola**

tel: 718-689-4720

**Polish School - Polska Szkoła:**

**Principal - Dyrektor**

**Dorota Zaniewska**

tel: 347-302-1595

[www.psstateniland.w.interia.pl](http://www.psstateniland.w.interia.pl)

**Confessions- Spowiedź:**

**Friday - Piątek**

**6:00 PM - 7:00 PM**

**Sacrament of Baptisms - Chrzest Św.:**

**First Sunday of month 11:30 AM**

**Pierwsza niedziela miesiąca 11:30 AM**

**Weddings – Śluby:**

**By appointment 6 months before;**

**Zgłoszenie 6 miesięcy przed ślubem.**



**FEBRUARY 21, 2021**  
**FIRST SUNDAY OF LENT**  
**I NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU**

**Saturday / Sobota**

**6:00 P.M.** Ś.P. Mieczysław i Danuta Perkowski.

**Sunday / Niedziela**

**8:30 A.M.** O Bogosławieństwo Boże i zdrowie dla rodziny Mazurków.

**10:00 A.M.** For God's blessing & health for Thomas.

**11:30 A.M.** Ś.P. Mirosław Kulikowski (14 rocznica śmierci) od syna z rodziną.

**GORZKIE ŻALE**

**Tuesday/ Wtorek**

**9:00 A.M.** L.M. Jane Patela from Family.

**Wednesday / Środa**

**9:00 A.M.**

**Thursday / Czwartek**

**9:00 A.M.**

**Friday / Piątek**

**7:00 P.M.** O mądrość, świętość i odwagę.

**DROGA KRZYŻOWA**

**Saturday / Sobota**

**9:00 A.M.** L.M. Lillian Murphy from Virginia & Walter Rushton.

**FEBRUARY 28, 2021**  
**SECOND SUNDAY OF LENT**  
**II NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU**

**Saturday / Sobota**

**6:00 P.M.** Ś.P. Maria Furgała i Lynn Johnson

**Sunday / Niedziela**

**8:30 A.M.** Ś.P. Janina i Czesław Sokołowski od syna z rodziną.

**10:00 A.M.** For God's blessing & health for Thomas.

**11:30 A.M.** Ś.P. Elżbieta Gorzelska (1 rocznica śmierci) od dzieci z rodzinami.

**GORZKIE ŻALE**

**FEBRUARY 21, 2021**  
**FIRST SUNDAY OF LENT**

*Your ways, O LORD, make known to me;  
teach me your paths.*

— *Psalm 25:4*

**TODAY'S READINGS**

**First Reading** — I will set my bow in the clouds to serve as a sign of the covenant between me and the earth (Genesis 9:8-15).

**Psalm** — Your ways, O Lord, are love and truth to those who keep your covenant (Psalm 25).

**Second Reading** — The water of the flood prefigured baptism, which saves you now (1 Peter 3:18-22).

**Gospel** — Jesus was tempted by Satan, and the angels ministered to him (Mark 1:12-15)

**REPENT AND BELIEVE IN THE GOSPEL**

Lent is the time of year we devote to scrutinizing our lives in the light of our baptism into the death and resurrection of Jesus. Today's readings are a nice shorthand catechism of what our baptized lives mean. As Noah passed through the waters of the flood to a covenant with God, so did we enter into a covenant, a promised relationship with God through our baptism.

Peter's letter gives an explicit explanation of what our baptism means: it is an appeal we make to God for a clear conscience. How do we obtain this clear conscience? The words proclaimed by Jesus immediately following his temptation show us the way: "Repent, and believe in the gospel" (Mark 1:15). It might be a good spiritual exercise to keep these readings before us throughout the entire season of Lent, a means to help us return to a life lived by our baptismal promises.



Today's readings suggest two different meanings and experiences of baptism. The second reading (from 1 Peter) makes an analogy between Noah's ark and Christian baptism: just as Noah and his family were saved from death by going through the waters of the flood in the ark, Christians are saved from sin and death by going through the waters of baptism. The first reading, from Genesis, portrays the world after the flood: washed clean of its prior wickedness, embraced by God's promises that the world will never again be destroyed by water. The psalmist expresses a desire to follow the ways of God, as if re-establishing the harmony between God and humanity destroyed by sin. This peaceful scene is very different from the drama and urgency in Mark's description of Jesus after his baptism. Jesus battles demons, receives sustenance from angels, and begins preaching: "Repent. The kingdom of God is at hand."

### **GOOD MORNING! WELCOME TO LENT!**

You probably did not get that greeting from your priest today, and you probably did not expect it. Isn't Lent a time of reflection and repentance? Somber purple, no "Alleluias"? Prayer, fasting, and almsgiving; attending to one's relationship with God?

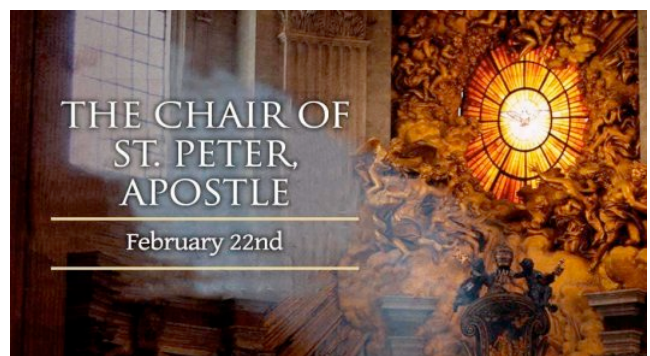
True enough; however, there are Lenten practices that have a festive air woven into these penitential elements. One example is in the

Church's retrieval of ancient Lenten practices that made up the final preparation of persons elected to receive the Easter sacraments of baptism, confirmation, and eucharist. Jesus' urgent preaching in today's passage from Mark comes soon after his own baptism and reminds us that these sacraments still signal a dramatic change in a person's life: they have responded to Jesus' preaching of the kingdom and are now publicly professing themselves to be disciples of the Lord and fully initiated members of his visible church. The prayer, fasting, and almsgiving during Lent were part of that preparation. Repentance was then, and remains today, important also for those already fully initiated; the work of repentance, of prayerfully examining our lives and making changes in anticipation of God's reign, is an ongoing aspect of our life in Christ.

### **A SECOND CHANCE TO MAKE A FIRST IMPRESSION**

Other changes with baptism are more subtle and personal. When Noah and his family emerged from the ark, they saw that the floodwaters had receded after cleansing the world of human sinfulness. Everything was clean and fresh—a new creation, with a rainbow to guarantee God's promise to never again destroy the world with water. So, too, will the newly baptized emerge from the font and be anointed with chrism. Like the earth after the great flood, they are a new creation. Washed clean of sin and anointed with chrism, they are renewed in the embrace of the God of covenant love.

This is why Lent is always a festive anticipation of Easter and always about baptism, just as it is always about the repentance that draws us more deeply into God's kingdom.



When the pope cautions world leaders, pleads for peace, or condemns social injustice, people listen and respond. What makes the world listen to this man? The answer lies in Scripture and in Tradition. Peter is named first among the apostles of Jesus; he was often their spokesman and leader; he was the first to preach after Pentecost; and he was the leader in defending Christ and his message. Peter was at the Transfiguration and in the garden.

He proclaimed to Jesus, “You are the Christ,” and Christ singled him out:

“[S]o I say to you, you are Peter, and upon this rock I will build my church, and the gates of the netherworld shall not prevail against it. I will give you the keys to the kingdom of heaven. Whatever you bind on earth shall be bound in heaven; and whatever you loose on earth shall be loosed in heaven.” (Matthew 16:18–19)

Jesus prayed for Peter that he might strengthen his brothers. (Luke 22:32) And Jesus gave Peter a threefold commission to “[f]eed my sheep.” (John 21:15–17)

From the beginning, the specialness, or primacy, of Peter has been recognized. On the feast of the Chair of Peter, we celebrate our unity as a Church. We celebrate the love, presence, and protection of Christ for us, the Church. The title Chair of Peter refers to the chair from which a bishop presided, a symbol of his authority. When the title refers to Saint Peter, it recalls the supreme teaching power of Peter and his successors. It is from the chair, from the pastoral power given him, that the pope shepherds Christ’s flock.



## SEASONAL CHANGES FOR THE LITURGIES OF LENT

Today is the First Sunday of Lent. During this season of preparation for Easter, our

churches look stark and simple—no flowers at the altar, no festive banners or decorations. And our liturgies feel different, too. The organ is quiet except to accompany the singing of the assembly. The Gloria, our Sunday song of rejoicing, is not heard except on solemnities, and we will not sing the Alleluia, our joyful acclamation of praise, until the Easter Vigil. “Alleluia cannot always / Be our song while here below,” says an eleventh-century hymn. “Alleluia our transgressions / Make us for a while forego; / For the solemn time is coming / When our tears for sins must flow” (Alleluia dulce carmen, J. M. Neale, trans.).

These changes in the liturgy will catch our attention, and make us eager for the festive outpouring of joy that will return with Easter. This year, may the stripped-away liturgies of Lent remind us to strip away what is not essential in our lives to make space for the crucified and risen One, and thus to be ready to sing “Alleluia” once again when Easter returns.

All Things Are Possible

WHATEVER YOU DID FOR THE LEAST OF MY BROTHERS AND SISTERS, YOU DID FOR ME. MATTHEW 25:40

Scan to Donate

646-794-3300  
cardinals.appeal@archny.org  
www.cardinalsappeal.org

the CARDINAL'S ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL  
Sharing God's Gifts Throughout the Archdiocese of New York

## THE CARDINAL'S ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL 2021

**Goal: \$13,000.00**

**Pledge \$3,080**

**Paid: \$3,080**

**Participation: 23 families**

*Thank you for the continued sacrifice.*



### **PRAYER FOR HEALING SICKNESS.**

Loving and ever-present God, we believe that your grace is sufficient for all things. Comfort us a new by your presence. Allow that in our weakness we may be made strong, in our grief, consoled, and in our ignorance, wise. Protect and guide us that we may know the way to take and that at each crossroad of life we may see the right path to choose. Safeguard us by your power, uphold us your kindness, and warm us by your love. By your divine grace help us to do what is right, to act courageously, to love our neighbors, to forgive our enemies. By your grace, bless us through Jesus Christ our Lord. Amen.

**For the sick: Anne Padula, Barbara Bielawski, Robert Kozłowski, Josephine Ostrowski, Cecylia Bednarczyk, Joseph Wojtowicz, Krzysztof Paluch, Daniela Błaszczuk.**

**21 LUTY 2021**

**I NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU**

*Nie samym chlebem żyje człowiek,  
lecz każdym słowem, które pochodzi z ust  
Bożych.  
(Mt 4, 4b)*

**Pierwsze czytanie (Rdz 9, 8-15) Przymierze Boga z Noem po potopie.**

**Psalm (Ps 25 (24) Drogi Twe, Panie, to łaska i wierność.**

**Drugie czytanie (1 P 3, 18-22) Woda chrztu nas ocala.**

**Ewangelia (Mk 1, 12-15) Jezus był kuszony przez Szatana, aniołowie zaś Mu usługiwali.**

Musimy narodzić się na nowo z wody i z Ducha. Musimy też zostać ochrzczeni Duchem Świętym i mocą. W Duchu Świętym nadeszło Królestwo Boże w mocy i prawdzie. Kto porzuci grzechy i uwierzy w dobrą nowinę, staje się prawdziwie wolnym uczestnikiem Królestwa Chrystusowego. Ewangelia Boża o Jezusie Chrystusie, Synu Bożym to jedyny ratunek dla upadłego i zgubionego świata. Chrystus doznał cierpienie i zapłacił za wszystkie grzechy. Jedyny prawy i sprawiedliwy, cierpiał za winnych i nieprawych - tak pojednał nas z Bogiem na wieki.



### **KU ZWYCIĘŻANIU POKUS**

Mały chłopiec zagadnięty przez matkę, dlaczego pociął ceratę na stole, odparł bez namysłu: „Szatan mnie skusił”. Czy nie podobnie odpowiedziała Ewa, pytana o przyczynę nieposłuszeństwa Bogu?

Każdy grzech jest efektem przyjęcia pokusy szatana. Pokusa dosięga każdego człowieka i każdy zna duchowe udreki, jakie sprawia. Jej okrucieństwo polega na tym, że posługuje się kłamstwami. Roztacza przed człowiekiem wizje postaw, czynów i korzyści z nich płynących, które w ostateczności tylko pozornie są pozytywne, dobre i korzystne. Każda uległość im przekonuje człowieka, że po prostu

dał się nabrać. Zresztą, czy można spodziewać się czegoś innego po „ojcu kłamstwa”?

Hagiografowie nieraz twierdzą, że najsroźszych pokus doznawali najwięksi święci. Jeśli istotnie pokusy bywają jakoś proporcjonalne do świętości kuszonego, to jakież musiały być wobec Najświętszego? Można domniemywać, że Bóg wcielony w Jezusa z Nazaretu doznawał pokus najintensywniejszych. Stawszy się podobnym do nas we wszystkim oprócz grzechu, upodobił się do nas aż do doświadczania pokus. W nich przeżywał człowieczeństwo od najtrudniejszej strony: od strony niebezpieczeństwa utraty jedności z Bogiem i poniżenia swojej godności, a zatem od strony niebezpieczeństwa grzechu. W takiej sytuacji nie tylko człowieka rozumiał, ale jego największe niebezpieczeństwo przeżywał. Jego doświadczenie pokus zda się poniekąd potwierdzać tajemnicę Jego wcielenia.

Jezus intensywnie kuszony, nie uległ żadnej pokusie. Posiadając przez Wcielenie ludzką wolną wolę, w doświadczaniu pokus stał wobec konieczności dokonywania wolnych wyborów moralnych i zawsze dokonywał ich zgodnie z wolą Ojca. Najwyraźniej zdaje się to potwierdzać modlitwa w Ogrójcu. Odsuwając pokusy, ukazywał szczyty moralnych możliwości człowieka. Wskazywał, że chociaż człowiekowi daleko do bezgrzeszności, to jednak powinien mieć takie wewnętrzne nastawienie i tak ukształtowaną wolę, aby opierać się pokusom i nie dopuszczać do grzechu. Jezus mówi każdemu, że zwyciężanie pokus jest możliwością, obowiązkiem, a także miarą wielkości człowieka. Jezus wszedł w człowieczeństwo aż do doświadczania pokusy, aby człowiek w pokusie umocniony przez Jezusa, mógł doświadczać zwycięstwa nad nią.

Zwyciężenie pokusy wymaga bowiem współpracy z łaską Bożą.

Wielki Post Roku Jubileuszowego zachęca do szczególnego rachunku sumienia, do najszczerzego wyznawania grzechów, do dowartościowania sakramentu pokuty i pojednania. W nim człowiek spotyka miłującego i zbawiającego Chrystusa. Zauważmy jednak, że Ten, który gładzi grzechy świata, z całym naciskiem dzisiaj wzywa, żeby człowiek do

sytuacji grzechu nie dopuszczał. Różnana pokusa winna natychmiast i z całą stanowczością być odepchnięta. Od tej natychmiastowej dezaprobaty wiele zależy. Szatan pokusy ponawia i intensyfikuje. Czyni to zwłaszcza wtedy, gdy spotyka się z brakiem moralnego zdecydowania człowieka, który nieraz poszukuje cezur między tym, na co sobie jeszcze może pozwolić, a co już ewidentnie staje się grzechem. Taka postawa ośmiela szatana, a człowieka osłabia i w końcu doprowadza go do grzechu.

Dzisiaj w walce z pokusą umacnia nas przykład Chrystusa. Nie bez znaczenia jest to, że Chrystus zwycięża pokusy podczas czterdziestodniowego postu. Praktyka postu podnosi wrażliwość moralną człowieka, umacnia jego wolę, a zatem uzdalnia do zdecydowanego oporu wobec pokusy. Chrystus z postem łączy modlitwę. To właśnie trwanie w dialogu z Bogiem umacnia siły moralne człowieka, uwrażliwia jego sumienie i rozbudza pragnienie świętości. Wielką wagę ma więc wezwanie do czuwania i modlitwy, abyśmy nie ulegali pokusie. To On wkłada w nasze usta prośbę: „Nie wódź nas na pokuszenie”. Jest to pokorna prośba o pomoc Bożą na chwile próby, a także o możliwość uniknięcia najcięższych prób. Mamy zapewnienie, że siła pokusy nigdy nie przewyższa siły kuszonego, więc jest też to prośba o to, byśmy nie wystraszyli się ogromu pokusy i nie zaniechali walki z nią.

Zwyciężanie pokus jest wygrywaniem człowieczeństwa.

## **WIELKI POST, CZAS DUCHOWEGO PRZYGOTOWANIA DO ŚWIĄT WIELKANOCNYCH**

### **Liturgicznie biorąc**

W ciągu całego okresu, idąc śladem biblijnej zachęty: poszczenia, modlitwy i jałmużny, przyjmowano różne praktyki pokutne, aby uwydatnić wagę tego okresu i należycie przygotować się do właściwych świąt. W związku z tym cała zewnętrzna oprawa liturgiczna przyjęła również odpowiednią formę: przez cały czas Wielkiego Postu na przykład nie śpiewa się Alleluja; w jego miejsce wykonuje się inny śpiew przed Ewangelią. Poleca się również używania szat liturgicznych koloru fioletowego.

W obecnych czasach, korzystając z bogactwa historycznego rozwoju tego okresu oraz śledząc biblijno-liturgiczne wskazówki Kościoła, mamy pełniejszy obraz tego, co ten czas rzeczywiście oznacza i jak się w nim najlepiej przygotować na święta wielkanocne. Jest to przede wszystkim okres duchowego przygotowania wnętrza (w języku biblijnym: serca) człowieka, któremu towarzyszą zewnętrznie przejawy i pewne gesty.

### **Duchowość Wielkiego Postu**

Chodzi tu o to, co Kościół nazywa metanoją, czyli o trwalsze przyłgnięcie do Boga, o nawrócenie serca człowieka ku Niemu oraz pojednanie z bliźnimi, wyrażone w:

- większej wstrzeźliwości w jedzeniu i piciu,
- większym zasluchaniu się w Słowie Bożym, w czym mają pomóc również organizowane rekolekcje parafialne,
- unikaniu zbytecznego rozproszenia w postaci hucznych zabaw,
- większym skupieniem się na modlitwie, zarówno tej prywatnej jak i wspólnotowej,
- wykazaniu większej wrażliwości na potrzeby innych,
- korzystaniu z sakramentu pokuty i pojednania,
- uczestnictwie w różnych ćwiczeniach wielkopostnych, na przykład w nabożeństwach wielkopostnych (gorzkie żale, droga krzyżowa), lub podejmowaniu pewnych szczególnych postanowień mających wykazać bezinteresowność, szlachetność serca, uśmiech i życzliwość w stosunku do innych.

### **Odnajdywanie Boga**

Wszystkie te zachęty zbiera tradycyjna praktyka wielkopostnego skupienia się na modlitwie, poście i jałmużnie. W rzeczywistości wszystkie one mają na celu wskazanie, że pierwszym działającym w naszym życiu jest Bóg, który jest w stanie skutecznie pokierować nasze życie, uleczyć nasze ewentualne zagubienie się w grzechu i pysze, czy zatrzymać choćby na chwilę nasze ciągle zabieganie. Oczywiście, my ze swojej strony podejmujemy te działania mając na uwadze zbawcze posłanie Jezusa Chrystusa, a

szczególnie Jego decyzję ofiarowania swego życia za nas, bo to jest główny motyw naszego nawrócenia (metanoji).

Brak co jakiś czas obecności podobnego okresu w naszym życiu, brak tej świętej refleksji przynajmniej raz w roku wcześniej czy później jest w stanie wyjąłować nas z naszego człowieczeństwa i z naszej wrażliwości na słowo Boga i obecność innych ludzi.



**GORZKIE  
ŻALE**

**NIEDZIELA  
PO MSZY ŚWIĘTEJ O 11:30 P.M.**

**VIA CRUCIS**

**NABOŻEŃSTWO DROGI KRZYŻOWEJ  
W KAŻDY PIĄTEK WIELKIEGO  
POSTU PO MSZY ŚWIĘTEJ 7:00 P.M.**

### **FINANCIAL REPORT RAPORT FINANSOWY**

**Sunday – February 14, 2021**

**I - \$2,184**

**II – Peter's Pence - \$582**

**Fuel - \$195 TOTAL : \$5,833**

**Membership 2021 - \$415**

**Christmas Gift - \$1,060**

**\$500 – S.M. Kuczek**

**\$60 – J.A. Kuczynski**



**Usługi projektowania w zakresie:**  
Usług inżynierskich.

Nowe budynki, dobudowy, przebudowy.  
Zatwierdzanie aplikacji w NYC Department of  
Buildings.

Legalizacja zmian związanych z otrzymanymi.  
Violations.

Inspekcje asbestowe, inspekcje inżynierskie.  
Jesteśmy firmą, która zapewni pomoc w  
sprawach związanych w zakresie architektury.

Mówimy po Polsku:

**KONTAKT**

**Karolina Sadelski - 718-667-8500**

email: [ksadelski@permanentengineering.com](mailto:ksadelski@permanentengineering.com)

**OGŁOSZENIA DROBNE**

1. Polskie delikatesy - Polish-European  
American Deli M.E Inc - ZAPRASZAJĄ -1214  
Forest Ave, Staten Island, NY 10310 - **kontakt**  
**(347) 861-7181.**

2. Domowe obiady oraz polskie dania na miejscu  
i na wynos, a także catering na wszystkie  
imprezy i święta oferuje LUK & BART - 2960  
Richmond Terrace, Staten Island. **Kontakt: 718-**  
**510-2932, [www.lbpierogi.com](http://www.lbpierogi.com)**

3. Domowe wypieki ciast oraz tortów. **Kontakt –**  
**Jola 347-385-2979.**

4. Tradycyjne polskie ciasta i torty oraz ciasta  
bezglutenowe i wegańskie. **Kontakt - Monika**  
**347- 439-3832.**

5. FIDELIS CARE – ubezpieczenia zdrowotne,  
przeznaczone dla dzieci i dorosłych w każdym  
wieku. **Kontakt - Agnieszka Rola 347-738-**  
**2569, MEDICARE 65 & up – program dla**  
**seniorów - Halina 718-926-5180.**

6. Usługi krawieckie. **Kontakt: Wanda 929-255-**  
**8158**

7. Polski adwokat wypadkowy. **Kontakt -**  
**Joanna Płońska (646) 791-2700.**

8. **Profesjonalne rozliczenia podatkowe i**  
**prowadzenie księgowości dla firm. Kontakt -**

**Magdalena Major - EA 347-277-5892.**

**VIGIL CANDLES BEFORE THE TABERNACLE  
THE MOST BLESSED SACRAMENT.**

**February 21 – February 28, 2021**

**Joseph Piciocco:** Living & deceased members of  
the: Piciocco, Tucciarelli, Mastropaolo & Levato  
Families.

**J. Coogan:**

1. In memory of the deceased members of the  
Kamienowski, Zagajewski, Urgo,  
Thompson Families.
2. Good health for our Family.

**Teresa Ascher :**

1. L.M. Teresa & Anthony Romanik.
2. L.M. Josephine, Marianna & John Prazych.
3. Special Intention.

**J. Ostrowski:**

1. L.M. Daniel & Emily Ostrowski.
2. Living and deceased members of the  
Ostrowski, Perkowski & Raducha Families.
3. For good health for sisters Angela &  
Catherina & brother Philip.

**Helene Hartmann-Pulaski:**

1. L.M. Pulaski Family.
2. L.M. Smieya Family.
3. L.M. Margaret Etter.

**Rita & Bill Kreamer:**

1. L.M. Diana & Louis Mrozinski.
2. Special Intention.

**Barbara Siuzdak:** In Thanksgiving.

**Elissa McDonald:**

1. L.M. Theresa DiResta.
2. Good Health – Gary Aimesbury.
3. Good Health - Felicia Krause.

**Veronica Althea Modzelewski:**

1. L.M. Brian G. Schiels.
2. L.M. Josephine & John Modzelewski.
3. L.M. Modzelewski, Lenzian &  
Sienkiewicz Families.

**A.Bruschett:** L.M. Wacława, Zdzisław &  
Włodzimierz Kowalczyk.

**Anna Kozłowski:** Ś.P. Stanisław Kozłowski.


**Roberta Jason O'Hanlon & Family:**

1. L.M. Richard & Jane (Jastremski) Jason
2. L.M. Peter & Glenn Johnson.
3. Guidance & safety.
4. Special intentions.

**R. Kobeszko:** Ś.P. Julia i Stanisław  
Mieleszkiewicz.




**GABINET DENTYSTYCZNY**  
Aldona Pyrchla, DDS  
511 68th St., Brooklyn  
Tel: 718-238-3025



Ubezpieczenia: PPO, Medicaid, Fidellis

**POLSKI ADWOKAT**  
Nieruchomosci (closings)  
Testamenty, Problemy finansowe  
Sprawy immigracyjne i inne.  
**Beata Gadek, Esq.**  
1200 South Ave., Suite 201  
Staten Island, NY  
**Cell (347) 524-1587**  
Email: gadeklaw@gmail.com

Consider Remembering  
**Your Parish in Your Will.**  
For further information,  
please call the Parish Office.



**catholicmatch®**  
New York



CatholicMatch.com/myNY

**POLSKIE DENTYSTKI**  
DR. ANNA JACHNIEWICZ  
& DR. EVE JACHNIEWICZ  
WSZYSTKIE  
ZABIEGI DIAGNOSTYCZNE:  
MOSTY, KORONKI, PROTEZY  
LECZENIE KANALOWE  
LECZENIE DZIASEL, PLOMBY  
KOSMETYKA, ETC.  
1285 Richmond Ave.,  
Staten Island, New York 10314  
718-761-4949



**JOANNA KASZUBA**  
Awarded SIBOR top producer 2018

**POLSKI AGENT NIERUCHOMOSCI**  
Kupno i sprzedaz nieruchomosci na terenie  
New York. Bezpłatna wycena domow i  
mieszkan. Profesjonalna i uczciwa  
wspolpraca gwarantowana.

**Cell: 646-483-2174**

**ROBERT DEFALCO REALTY**



Licensed Real Estate Salesperson  
OFFICE: (718) 605-9300  
FAX: (718) 605-9400  
EMAIL: joannakaszuba@hotmail.com  
www.DEFALCOREALTY.com  
655 Rossville Ave. #224  
Staten Island, NY 10309  
(in the Woodrow Plaza)

**POLSKI LEKARZ**  
**Wojciech Skrzypiec, MD**  
Specialista chorób wewnętrznych,  
chorób płuc i intensywnej opieki.  
**Mówi po polsku.**  
Na miejscu pobieramy krew, robimy  
EKG, wymaz gardła, badamy cukier.  
235 Dongan Hills Ave., Pokój 2E  
(od Hylan Blvd. za apteka Arimed)  
**718-667-7756**



**Allstate**  
You're in good hands.

**Thomas Kowalski**  
**Dorota Laguna**  
**Allstate Insurance Co.**  
**718-273-2000**

**FINDaPARISH.com**  
Check It Out Today!

*The Most Complete  
Online National  
Directory of  
Catholic Parishes*

**DOMA EXPORT CO., INC.**  
1700 W. Blancke Street  
Linden, NJ 1-800-229-DOMA  
email: info@domaexport.com  
www.domaexport.com  
Wysylki Paczek do Polski

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship  
of the Sea of the United States of America  
Take your FAITH ON A JOURNEY.  
Call us today at 860-399-1785 or email  
eileen@CatholicCruisesandTours.com  
www.CatholicCruisesandTours.com

*Harmon Funeral Home*

571 Forest Avenue  
Staten Island, NY 10310 • 718-442-5056

OUR FAMILY SERVING YOURS  
FOR FOUR GENERATIONS  
International Shipping Available

Owned by a subsidiary of Service Corp. International, 1009 Alton Pkwy., Houston, TX 77019 713.522.5141

## UNIA KREDYTOWA TO WIĘCEJ NIŻ BANK!

Służymy Polonii oferując szeroki zakres usług finansowych: konta oszczędnościowe i czekowe, karty VISA, kredyty hipoteczne, pożyczki personalne. Możesz korzystać z naszych usług on-line, dzięki Bankowości Internetowej PSFCU. Dla przedsiębiorców oferujemy kredyty biznesowe i konta bez opłat. Otwórz konto przez internet na stronie www.NaszaUnia.com lub odwiedź nasz oddział na Staten Island (1919 Hylan Blvd, Staten Island, NY 11305, tel. 718-668-2787).



**PRZYŁĄCZ SIĘ DO NAS JUŻ DZISIAJ!**

**POLISH & SLAVIC**  
FEDERAL CREDIT UNION




**1.855.PSFCU.4U**  
**www.NaszaUnia.com**

Your savings federally insured to at least \$250,000  
and backed by the full faith and credit of the United States Government

**NCUA**  
National Credit Union Administration, a U.S. Government Agency

**EQUAL HOUSING LENDER**  
P&SFCU is an Equal Opportunity Lender.



**Where All Your Weddings Dreams Come True!**  
*Celebrate your new beginning with style, glamour and elegance as our team brings your wedding dreams to life right before your eyes!*

**ROYAL MANOR**  
**Wesela, Komunie, Chrzcziny & Urodziny ZAPRASZAMY!!**  
454 Midland Ave., Garfield, NJ 07026  
973-478-8590 | www.TheRoyalManor.com




## FIRMA ADWOKACKA

SPECJALIZUJACA SIĘ W WYPADKACH  
• NA BUDOWIE • SAMOCHODOWYCH  
• WYPADKI W PRACY • SOCIAL SECURITY DISABILITY  
SAVINO & SMOLLAR, P.C.

STATEN ISLAND MANHATTAN  
60 Bay Street 7<sup>th</sup> Floor • 718-448-8121 132 Nassau Street 12<sup>th</sup> Floor • 212-732-8333



MOWIMY PO POLSKU